II

(Nem jogalkotási aktusok)

RENDELETEK

A BIZOTTSÁG (EU) 2023/126 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2022. október 21.)

az (EU) 2019/1700 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a fogyasztás tárgykörhöz tartozó változók számának és megnevezésének meghatározása révén történő kiegészítéséről

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az egyedi szinten, mintavétel útján gyűjtött adatokon alapuló, személyekre és háztartásokra vonatkozó európai statisztikák közös keretének létrehozásáról, a 808/2004/EK, a 452/2008/EK és az 1338/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, valamint az 1177/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet és az 577/98/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2019. október 10-i (EU) 2019/1700 európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([1]) és különösen annak 6. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

(1) A kapcsolódó részletes témákban megfogalmazott igények lefedése érdekében a Bizottságnak meg kell határoznia az adatállományban szereplő változók számát és megnevezését a fogyasztás tárgykörben (háztartási költségvetési felmérés, HBS).

(2) A HBS kulcsfontosságú eszköz a fontos makrogazdasági mutatók – például a fogyasztói árindexek és a harmonizált fogyasztói árindexek mint inflációs mutatók – súlyozásának összeállításához, valamint a nemzeti számlák céljaira. Ezen túlmenően a HBS részletes leírást ad a magánháztartások teljes fogyasztási kiadásairól a háztartások olyan jellemzői szerint, mint a jövedelem, a lakhatás, valamint számos demográfiai és társadalmi-gazdasági jellemző, ezáltal tájékoztatást nyújtva a háztartások és az egyének gazdasági és társadalmi életkörülményeiről a tagállamokban.

(3) A fogyasztás tárgykörben gyűjtendő változók száma legfeljebb 5 %-kal haladhatja meg az említett tárgykör vonatkozásában elfogadott első felhatalmazáson alapuló jogi aktusban meghatározott változók számát. Ez az első felhatalmazáson alapuló jogi aktus, amelyet a fogyasztás tárgykörben fogadtak el,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A fogyasztás tárgykör adatállományához tartozó változók számát és megnevezését a melléklet tartalmazza.

([1]) HL L 261 I., 2019.10.14., 1. o.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2022. október 21-én.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN

MELLÉKLET

A „Fogyasztás” tárgykörhöz tartozó változók száma és megnevezése

Téma	Részletes téma	Változó azonosítója	Változó megnevezése
Technikai tételek	**Adatgyűjtéssel kapcsolatos információk** *5 technikai változó*	HA02	Az adatfelvétel éve(i)
		HC04C	A háztartás első kikérdezésének időpontja
		MB03C	A háztartás tagja első kikérdezésének időpontja
		HA06	Réteg
		HA07	Elsődleges mintavételi egység
	Azonosítás *4 technikai változó*	HA04	A háztartás azonosító száma (HH fájl)
		MA04	A háztartás azonosító száma (HH tagfájl)
		MA05	A háztartás tagjának azonosító száma (HH tagfájl)
		HA13	A háztartás azon tagjának azonosító száma, aki a háztartási kérdőívre válaszol
	Súlyok *1 technikai változó*	HA10	Végső súly
	Az adatfelvétel jellemzői *3 technikai változó*	HA11	Az alkalmazott adatfelvétel módja (háztartási adatfelvétel)
		MA11	Az alkalmazott adatfelvétel módja (egyéni adatfelvétel)
		HA12	Az alkalmazott adatfelvétel módja (napló)
	Földrajzi elhelyezkedés *3 technikai változó*	MB012	Lakóhely szerinti ország
		HA08	Lakóhely szerinti régió
		HA09	Városiasodás foka
A személy és a háztartás jellemzői	*Demográfia* *4 gyűjtött változó,* *1 származtatott változó*	MB02	A háztartás tagjának neme
		MB03	A háztartás tagjának életkora (betöltött években)
		MB03A	Születési év
		MB03B	A születésnap elmúlta az első interjú napján
		MB04	A háztartás tagjának családi állapota
	Állampolgárság és migránsi háttér *4 gyűjtött változó*	MB01	Születés helye szerinti ország
		MB011	Fő állampolgárság szerinti ország
		MB01F	Apa születési országa
		MB01M	Anya születési országa

	A háztartás összetétele *1 gyűjtött változó* *1 származtatott változó*	MBGRIDXX	Háztartástagok mátrixa
		MB042	Ugyanabban a háztartásban élő partnerek
Egészség: egészségi állapot és fogyatékosság, az egészségügyi ellátáshoz való hozzáférés és az egészségügyi ellátás rendelkezésre állása és igénybevétele, valamint az egészséget meghatározó tényezők	**Fogyatékosság és az európai minimális egészségmodul egyéb elemei** *3 gyűjtött változó*	MH01	A válaszadó általános egészségi állapota a saját megítélése szerint
		MH02	Tartós egészségügyi probléma
		MH03	Tevékenységekben való korlátozottság egészségügyi probléma miatt
Munkaerőpiaci részvétel	**Fő tevékenység (önmeghatározással)** *1 gyűjtött változó*	ME01A	Fő tevékenység (önmeghatározással)
	A munkakör fő jellemzői *5 gyűjtött változó*	ME0908	Foglalkozás főállásban
		ME04	A helyi egység gazdasági tevékenysége (főállás)
		ME02	Főállás: teljes vagy részmunkaidős (önmeghatározással)
		ME12	Foglalkozási viszony a főállásban
		ME13	A háztartás tagjának foglalkozása szerinti ágazat
Iskolázottság és iskolai végzettség	**Iskolázottsági szint** *1 gyűjtött változó*	MC01	Legmagasabb iskolai végzettség
A személy és a háztartás jellemzői	**A háztartás összetétele – további konkrét részletek** *2 származtatott változó*	HB05	Háztartás mérete
		HB075	A háztartás típusa
Életkörülmények, ideértve az anyagi nélkülözést, a lakhatást, a lakókörnyezetet és a szolgáltatásokhoz való hozzáférést is	**Fő lakhatási jellemzők** *3 gyűjtött változó*	HD01	A lakáshasználat jogcíme
		HD03	A lakás típusa
		HD06	A háztartás rendelkezésére álló szobák száma
Oktatásban és képzésben való részvétel	**Részvétel formális oktatási tevékenységekben (jelenleg)** *2 gyűjtött változó*	MC02A	Formális oktatásban és képzésben való részvétel
		MC02B	A jelenlegi/legutóbbi formális oktatási vagy képzési tevékenység szintje

Munkaerőpiaci részvétel	**A szerződés időtartama** *1 gyűjtött változó*	ME03A	A főállás állandósága
Jövedelem, fogyasztás és vagyoni helyzet, az adósságokat is beleértve	**Teljes éves jövedelem válaszadók és háztartások szintjén** *1 gyűjtött változó* *1 származtatott változó*	MF099	A háztartás tagjainak teljes éves nettó jövedelme, minden forrásból, beleértve a nem pénzbeli összetevőket is
		HH099	Teljes éves nettó jövedelem, minden forrásból, beleértve a nem pénzbeli összetevőket is
	A jövedelem fő összetevői *3 gyűjtött változó*	HH011	A háztartás nettó aktuális havi jövedelme
		HH095	Éves monetáris nettó bevétel, minden forrásból
		HH012	Foglalkoztatásból származó természetbeni jövedelem
	Nem fizetett tevékenységekből származó természetbeni jövedelem *1 gyűjtött változó*	HH023	Nem fizetett tevékenységekből származó természetbeni jövedelem
	Imputált lakbér *1 gyűjtött változó*	HH032	Imputált lakbér
	Fő jövedelemforrás *1 gyűjtött változó*	HI11	Fő jövedelemforrások
	Vagyontárgyak, beleértve a lakástulajdont is *2 gyűjtött változó*	HW10	Az állandó lakhely értéke
		HW20	Megtakarítások (egy átlagos hónapban)
	Adók és járulékok *1 gyűjtött változó*	HW30	Jövedelemadó és társadalombiztosítási hozzájárulások
	Adósság *2 gyűjtött változó*	HW40	Az állandó lakhelyre felvett jelzáloghitel még visszafizetendő része összesen
		HW50	A lakáscélú jelzáloghitel havi tőke- és kamattörlesztése
	Hátralékok *1 gyűjtött változó*	HW60	Hátralékok

	Fogyasztás az egyéni fogyasztás rendeltetés szerinti osztályozása (COICOP) szerint [1] *507 gyűjtött változó*	HE01A	Élelmiszerek és alkoholmentes italok
		HE02A	Szeszes italok, dohányáruk és kábítószerek
		HE03A	Ruházat és lábbeli
		HE04A	Lakásszolgáltatás, víz, villamos energia, gáz és egyéb tüzelőanyagok
		HE05A	Lakberendezés, lakásfelszerelés és rendszeres lakáskarbantartás
		HE06A	Egészség
		HE07A	Közlekedés
		HE08A	Információ és kommunikáció
		HE09A	Szabadidő, sport és kultúra
		HE10A	Oktatási szolgáltatások
		HE11A	Vendéglátás és szálláshely-szolgáltatás
		HE12A	Biztosítási és pénzügyi szolgáltatások
		HE13A	Testápolás, szociális védelem és különféle áruk és szolgáltatások
	Saját fogyasztás *13 gyűjtött változó*	HE01B	Élelmiszerek és alkoholmentes italok
		HE02B	Szeszes italok, dohányáruk és kábítószerek
		HE03B	Ruházat és lábbeli
		HE04B	Lakásszolgáltatás, víz, villamos energia, gáz és egyéb tüzelőanyagok
		HE05B	Lakberendezés, lakásfelszerelés és rendszeres lakáskarbantartás
		HE06B	Egészség
		HE07B	Közlekedés
		HE08B	Információ és kommunikáció
		HE09B	Szabadidő, sport és kultúra
		HE10B	Oktatási szolgáltatások
		HE11B	Vendéglátás és szálláshely-szolgáltatás
		HE12B	Biztosítási és pénzügyi szolgáltatások
		HE13B	Testápolás, szociális védelem és különféle áruk és szolgáltatások

	Határon átnyúló fogyasztási kiadás a COICOP szerint *13 gyűjtött változó*	HJ01	Élelmiszerek és alkoholmentes italok
		HJ02	Szeszes italok, dohányáruk és kábítószerek
		HJ03	Ruházat és lábbeli
		HJ04	Lakásszolgáltatás, víz, villamos energia, gáz és egyéb tüzelőanyagok
		HJ05	Lakberendezés, lakásfelszerelés és rendszeres lakáskarbantartás
		HJ06	Egészség
		HJ07	Közlekedés
		HJ08	Információ és kommunikáció
		HJ09	Szabadidő, sport és kultúra
		HJ10	Oktatási szolgáltatások
		HJ11	Vendéglátás és szálláshely-szolgáltatás
		HJ12	Biztosítási és pénzügyi szolgáltatások
		HJ13	Testápolás, szociális védelem és különféle áruk és szolgáltatások
	Mennyiségek ([2]) *(Nem kötelező)* *82 gyűjtött változó*	HQ01	Élelmiszerek és alkoholmentes italok
		HQ02	Szeszes italok, dohányáruk és kábítószerek

([1]) Az egyéni fogyasztás rendeltetés szerinti osztályozása szerinti monetáris fogyasztást 5 számjegyű COICOP-szinten kell továbbítani.
([2]) Az „Élelmiszerek és alkoholmentes italok” és az „Alkoholtartalmú italok, dohány és kábítószerek” csoportokra vonatkozó mennyiségeket 5 számjegyű COICOP szinten kell továbbítani.